

[Texte]

greffière puisse vérifier les blocs en ce qui regarde les possibilités de salles, parce qu'elles sont quand même en nombre assez restreint, pour qu'on puisse être en mesure, dès la prochaine réunion, de pouvoir sélectionner une série de rencontres, de fixer les dates et d'ajouter cela à notre agenda de façon à ce que l'on sache un petit peu où on s'en va avec ce Comité. Je ne voudrais pas me retrouver au mois de janvier en train de mettre un point final à ce dossier-là. Si c'est possible!

Mr. Hopkins: Is there anybody else on this committee, other than myself, who chairs another committee?

The Chairman: Is there?

Mr. Hopkins: My committee block is Tuesday mornings and Thursday mornings.

Mrs. Duplessis: Excuse me; there is also Mrs. Sparrow.

Mr. Hopkins: Oh, that is right. Is she still on energy?

Mrs. Duplessis: No. She is chairing Industry, Science and Technology, Regional and Northern Development.

Mr. Hopkins: We should take a look at her block too.

The Chairman: I am on the disabled and human rights committee and that is a fairly busy committee. I am sure other people have the same kinds of problems.

I wonder if someone in your office could phone the clerk to let them know. Sometimes it is not always possible to do this, but perhaps the clerk could be advised of the regular committee meetings that you have to attend. At our next meeting we could juggle things to try to accommodate everyone on the committee, if we can. Life is difficult enough around here without having to juggle all that stuff.

Mr. Simmons: It could be done much more expeditiously by checking the list. We are all on certain committees. As you will find, I am on consumer and corporate.

The Chairman: The clerk is reminding me that we have priority over standing committees, that we meet while the House is not sitting. But there is still some conflict with that, as I understand it.

Is there any further business?

The meeting stands adjourned.

Tuesday, October 10, 1989

• 1537

The Chairman: Order. We resume consideration of Bill C-13, an act to authorize the divestiture of Nordion International Inc. and Theratronics International Limited.

[Traduction]

examine what rooms are available since the number of rooms is rather limited. This would allow us to decide, at our next meeting, on a schedule of meetings, to set the dates for them and to write that into our schedule so that each of us might know a little better what is what. If at all possible, I would not still want to be working on these questions in January.

M. Hopkins: Y a-t-il, au sein de ce Comité, un membre qui, comme moi, préside un autre comité?

Le président: Y en a-t-il?

M. Hopkins: Pour moi, les mardis et jeudis matin sont consacrés à mon comité.

Mme Duplessis: Excusez-moi, mais il y a également M^{me} Sparrow.

M. Hopkins: C'est vrai, siège-t-elle encore au Comité de l'énergie?

Mme Duplessis: Non, elle préside maintenant le Comité de l'industrie, de la science et de la technologie, du développement régional et du Nord.

M. Hopkins: On devrait regarder un peu son emploi du temps.

Le président: Moi, je siège au Comité des droits de la personne et condition des personnes handicapées où la charge de travail est assez forte. Je pense que je ne suis pas le seul à avoir de tels engagements.

Peut-être un membre de votre personnel pourrait-il téléphoner à la greffière pour les avertir. Il n'est pas toujours possible de le faire mais peut-être pourrait-on signaler à la greffière le calendrier des séances de comité auxquelles vous devez assister. Lors de notre prochaine réunion nous pourrions essayer d'ajuster tout cela afin de tenir compte, dans la mesure du possible, des emplois du temps de chacun. Nous avons déjà fort à faire et il serait préférable de ne pas trop exiger des membres du Comité.

M. Simmons: Nous pourrions faire cela beaucoup mieux en vérifiant la liste. Nous siégeons tous à certains comités. Moi, par exemple, je siège au Comité de la consommation et des corporations.

Le président: La greffière me rappelle que nous avons priorité sur les comités permanents car nous siégeons même quand la Chambre elle ne siège pas. Mais, si je ne me trompe pas, la question n'est pas tout à fait réglée.

D'autres questions?

La séance est levée.

Le mardi 10 octobre 1989

Le président: La séance est ouverte. Nous reprenons l'étude du projet de loi C-13, Loi portant autorisation de l'aliénation de Nordion International Inc. et de Theratronics International Ltd.